

АДБИНА РОМЖИНСКЪ

ABVILLE MOLDAVE

ГАЗЕТЪ ПОЛИТИКЪ ШИ ЛИТЕРАЛЪ.

GAZETTE POLITIQUE ET LITTÉRAIRE.

ЕШІЙ.

Екѣ. С. Д. Пленипотент аѢ Антърнт Хотъ-рирѣ Генералиничій Адънарій прии каре Д. Теодор наскѣт Бондрѣ, есте ампѣтерничит аш траѣ фамиліа де ла КѢза, ка Ѣнѣл че есте непот де соръ а Боерилор КѢзѣщій.

Д. Принѣл Галіцін, Капитан де Стаѣ а М. С. Императѣлѣй Росіи, аѢ плекат де айче л 9 Мартіе ла Одеса.

Д. Вонсіліар де НѢрте Фраполи аѢ сосит дічі ан 9 де ла БѢкѢрѣщій.

КѢнд календарѣла аратѣ Анчеперѣ примѣверіи астрономиче, тарна кѢ а ей асприме саѢ АнтѢр-нат ан пѣментѣла нострѣ. Ниссарѣ БѢмѢз не-контенит, ши алаатѣверіи термометрѣла аѢ Ансѣм-нат 8 градѣвріи РомѢр де Фриг. Ла царъ дрѢмѣла де саніе саѢ ашезѣт.

Новитале де ла БѢкѢрѣщій Анціинцаѣ ка Ал-винносѣл Вравлін сосисѣ аколо де ла Бші, ши Анчепѣсѣ а фи черчетат де кѣтра пѢванкѣла а-чій Капиталий.

ТѢРЧІА.

Де ла Константинополи дни 17 Генаріе Анціин-цаѣ ачесте: Ан БѢмарѣ Ѣней Хотѣрѣщій а Ди-ванѣлѣй каре саѢ Имперѣтѣшит Амбасадорилор Росіи, Франціей ши Англіей ши карѣ де ачестіа саѢ АнѢвѣинцат, Капитан - Паша Анармѣзѣ о микѣ дівизіе де флотѣ, Хотѣрѣтѣ, аѢнѣ Сербѣ-рѣ Банрамѣлѣй, адеѣз пѣла Анкіерѣ лѣй Февр: а пѢрѣде спре Самос. ЕѢнт кѣтѣва Ѣиле де кѢнд М. С. СѢлтанѣла аѢ адресѣнт кѣтѣрѣ ЛѢкѣв-торіи де Самос о прокламаціе прии каре Ѣи сѢѣтѣ-еще ка прии с лор натінцие сѣ нѢ Анѣвите ненор-чнрій асѢпра капітилор сале ши АнтѢрѣвѣинцарѣ пѢтеріи спре ай сѢпѢне. Ачѣстѣз прокламаціе ѢнѢрѣеще о амнестіе АнтѢрѣгѣз ши деплинѣ ачело-ра каріи аѢ кѣлкат дѣторіиле сѢпѢнеріи, кар ачелор каріи доѣскѣ а сѣ Ансѣѣра ли сѣ дѣѣѣ аѢнѣде аѢ

JASSY.

S. Excellence, Mr. le Président Plénipotentiaire vient de confirmer la décision de l'Assemblée générale par laquelle Mr. Théodore né Bondré est autorisé à faire partie de la famille Couza, en sa qualité de neveu du côté de la soeur des Boyards Couza.

Mr. le Prince Gallitzin Capitain de l'état major de S. M. l'Empereur de Russie a quitté cette ville le 9 du courant pour se rendre à Odessa.

M le Conseiller de cour Frapoli vient d'arriver ici de Boucarest.

Malgré le commencement du printemps astronomique, l'hiver revient avec toute sa rigueur, si a neigé continuellement, et le thermomètre a marqué avant hier 8 degrés Réaumur au-dessous de zéro. A la campagne le trainage vient de s'établir.

Les nouvelles de Boucarest annoncent que l'Albinos Crawley y était arrivé de Jassy, et commençait déjà à être fréquenté par le public de cette Capitale.

TURQUIE.

Constantinople, 17 Janvier. D'après un arrêté du divan qui a été soumis aux ambassadeurs de France, d'Angleterre et de Russie et approuvé par eux, le Capudan Pacha équipe une petite division de la flotte destinée, à partir pour Samos après les fêtes du Râmazan. Il y a quelques jours que le Sultan a expédié une proclamation adressée aux habitans de Samos, par laquelle il les exhorte à ne pas attirer par leur opiniâtreté des malheurs sur leurs têtes, et l'emploi de la force pour les soumettre. Cette proclamation promet une amnistie pleine et entière à ceux qui se sont rendus coupables de contravention à l'obéissance, et elle donne la faculté à ceux qui désirent de quitter le pays, de disposer de leurs propriétés et de se rendre où ils veulent.

а лор Аверий ши а мерце аколо Бнде вор вой.

Осман Нуреддин примеше ши тоате зианле ноз довежи де биневоинца де ла М. С. Облатанла де канда аб лвсат слбжеа лби Мехмед-Али. М. С. шб дат бн палат фрбмос мобилариснт ши ш сомв лнсамнзтоаре де банй. Фиешкариле дин Министрей Отоманй аб прилнт лнтбрнарѣ ачестбй Паша. Оз паре ка поронка че прилмиса де ла Мехмед-Али де а сз лнтбрна кб флота ла Алек-сандриа, ера лнсоцита де мбстрарй атят де а-мара асбвра пбртязилор сале ла Кандиа, лн кят Озман-Паша наб сокотит де кбвиинца а сз лнт-брна ла Египет ши кз аб кзбтат адзпост ла кбртѣ Облатанлбй. Мблци офицерй дин ачий май лналци а ле армий Египтене аб брмат пилдей сале. Дбпъ кбм зик ий, немблцзмирѣ есте атят де общѣска лнтре офицерй, лнкят нб тоци ар пбрчеде дѣкз ар фи сигбрий де али сз немери лор трауирѣ, кжива дин тржнши карий аб черкат сз фбгз саз арестбнт, ши де цб-деката общѣска саз осандит а фи лмпбшкаци.

Газета тбрчѣска ши Мониторйла Отоман дин 17 Ген: пбблика о дескрире кз амзрбнтбл а лн-ноирларй атингзтоаре де Организация Дрегьтори-лор статблбй, ши о копие а Тевфинхатблбй сѣб а Фзй лндатнририлор челор лн слбжеа. Тоате Дрегь-торинле Порций ши а Империй сжлт лн пбтерѣ ачестбй ноб Реглемент, лмпврците лн 9 класбрий. Де кла-сбл лнтбй атярнз нбмай Дефтердарбл ши Ренс-бфенди. Кжтева лнсамнзтоаре Дрегьторий пре-кбм ачеле де алдонле ши алтринле Дефтердар, ши мблте Дрегьторий де май цюс саз дисфинцат. Потривирѣ Дрегьторинлор саз адбс акбм ла о сис-тема ши мблци динтре ий карий пжнз акбм нб кяпъ-та лефи хотзржте, вор сз ле примѣска лн внторнме.

Пре лжнгз ачесте саз статорничит ш дистинк-цие (деосабире чинститоаре) лнтре сямнеле де чин-сте кариле атярнз де рангбл ши кариле трек де ла прокатохбл ла ал сѣб брмашй, ши декораций (кавалерия) де Мерит нбмитз Нишансфтар, ка-ре сз дз нбмай пентрб слбжееле лнсамнзтоаре ши каре кѣр дбпз моартѣ ачелбй че ш аре, рж-мжне лн а са фамиліе. Лн брмз саз хотз-ржт эпоха пббликаций Тевчи х а т б л б й, канда ачѣ пентрб провинций сз ва фаче кбнос-кбтз, ка ши пжнз акбм, дбпз серварѣ Бан-рамблбй.

ФРАНЦИЯ.

Социетатѣ репблїканз а лпбсблбй аб лмпвр-цнт лн 2 Феврваріе ла Нант прокламаций кариле вадеск а лор скопосбри. Ачест фелю де

Osman Nureddin reçoit chaque jour de nou-velles preuves de la satisfaction du Sultan de puis qu'il a abandonné le service de Méhémet-Ali. S. H. vient de lui donner un palais élégamment meublé et une somme considérable lui a été com-ptée. Chacun des ministres ottomans a donné des fêtes pour célébrer le retour de ce pacha. Il paraît que l'ordre qu'il reçut de Méméhet-Ali de rentrer avec la flotte à Alexandrie, contenait des reproches si amers sur sa conduite à Candie, qu'Osman n'a pas osé retourner en Egypte et qu'il a cherché un asile à la cour du sultan. Plusieurs des principaux officiers de l'armée égyptienne en Syrie ont suivi le même exemple. D'après leurs rapports le mécontentement est si général parmi les officiers, qu'ils partiraient tous s'ils étaient sûrs de réussir. Plusieurs d'entr'eux qui ont tenté de s'échapper ont été arrêtés, et condamnés par une cour martiale à être fusillés.

La Gazette turque et le Moniteur Ottoman du 17 de ce mois contiennent une analyse détaillée des innovations relatives à l'organisation des emplois de l'Etat et une copie du *Tevdchihat* ou de la liste des attributions des emplois. Toutes les charges de la Porte et de l'empire sont, en vertu de ce nouveau règlement, divisées en neuf classes, à la première desquelles n'appartiennent que le *desterdar* et le *reis-effendi*. Plusieurs dignités importantes telles que celles d'un second et d'un troisième *desterdar* et beaucoup d'emplois inférieurs de la chancellerie ont été abolis. L'uniformité des fonctionnaires est maintenant systématisée et plusieurs d'entr'eux qui n'avaient pas reçu jusqu'à présent d'appointements fixes en recevront dorénavant.

On a en outre établi une distinction entre les marques d'honneur qui sont attachées à la dignité et qui passent du prédécesseur au succes- seur, et la décoration du mérite (*Nichanisfhar*) qui n'est accordée que pour des services éminens, et qui reste dans la famille de celui qui la pos- sède même après sa mort. Enfin on a fixé l'é- poque de la promulgation de la liste du *Tevdchi- hat*, relative aux fonctions de l'Etat pour le mois de *Schaban*, tandis que celle relative aux provinces ne sera publiée que comme de cou- tume, après la fête du *Bairam*.

FRANCE.

La société républicaine de l'ouest a répandu le 20 Février à Nantes une quantité de procla- mations qui développent leur principe: Cette

Манифест есте Антиталат: » Социетатѣ Арнтѣ-
рилоу омѣлѣи ши а четяцанѣлѣи, катра лѣкѣи-
торѣи Нантѣи адресѣе ачѣ де пе брѣмѣ рости-
р а типарѣлѣи Непоран. »

Газета Франціей зиче Ан ачест феаѣ: Че при-
вире Амѣацошѣзѣ астрѣз Франція! Ла Лион се
адѣнѣ 30,000 де солдаци, 60,000 тѣвирѣск Ам-
прѣѣрѣла де Парис Марсиа, Ниш ши Гренобла
се Амѣаѣиѣзѣи кѣ пѣтерѣ армелор, ши Ам Ка-
мера Паррилоу се диграте асѣпра организацией
ѣлѣи нѣз проект де Жандармерие, нѣпѣвѣбирѣе,
Абелѣриле, патимиле претѣтиндене лѣпѣтѣ Антрѣ
еле; Бра расплатирѣи ши тѣма се афлѣ Ам нѣн-
миле тѣтѣрѣр, мѣта социетатѣ пре каре револѣ-
ѣи аѣ алкатѣит, мѣта старѣ лѣкрѣрилоу де астиѣи.

О дес оперире Ансампѣтоаре саѣ фѣкѣт при-
искодирѣи ѣней Ам мѣи Мѣзика ле. Д. Сид Ар
нѣвѣдиторѣла ей, аѣ сѣпѣс лѣкрѣла саѣ ла чер-
четарѣи институтѣлѣи Франціей. О комисіе, Амфор-
матѣ де ачѣи Антѣи Амѣаѣиц ши артистѣи, аѣ пѣ
че кѣ адѣнкѣ лѣбаре аминте аѣ ексаминат де о-
сѣвѣнтеле апликаѣи (Антрѣвѣнѣцѣрѣи) фѣкѣте де
афлѣторѣла, аѣ дат Антрѣ ачѣста ачѣл май ин-
тересант рапорт.

Лімеа Мѣзика лѣ Амѣаѣошѣзѣи ѣн мѣж-
лок де комѣникаѣе спре а Амѣартѣши идѣнеле
ноастрѣе, мѣ есте Ам старе аѣи тѣлѣкѣитѣ при сѣ-
нет, при харѣктире (семме) ши при схіме. Идѣ-
миле се пот Амѣартѣши де апроане сѣѣ асе три-
мете кѣ репѣжѣне Ам депѣртаре, флѣцѣш сѣѣ Ам
танѣз; Ам сѣѣрѣит ачѣста лімеа есте де ачѣл
феаѣ Амкѣт де кѣрѣла тимпѣрилоу кѣ се поате
змінтѣи преѣм Ам мѣиле челе ворѣтоаре.

Комисіа май кѣ самѣ саѣ мѣнѣнат де Ам-
леснѣриле ши де фолосѣриле не пот наѣе Амн
кѣпѣла де а комѣникаѣисѣи Ам депѣртаре, ши фѣ-
инѣ ачѣста ачѣ май синѣнтоаре трѣвѣнѣцѣ, аѣ пѣ
ачѣл де апропѣтѣ комѣникаѣе, ши привѣнѣла
телеграфѣла мѣзикал, пре кариле се поате претѣ-
тиндене Антрѣвѣнѣцѣа зѣла ши ноапѣтѣ, апой м
аѣ декаарат Ам рапортѣла сѣѣ, кѣ Д. Сѣдар аѣ
фѣкѣт Статѣлѣи о синѣнтоаре сѣлѣжѣа.

ИСПАНИЯ.

В. Краѣла де Навара аѣ пѣбликат ѣн де-
крет кариле, сѣпѣт пе дѣпѣсѣа де конфѣикаѣи аѣе-
рилоу, Амдаторѣе не пѣринѣи, а кѣрѣра фѣи ар-
фѣ Амѣаѣошѣт партида реѣвѣлилоу, де ай Ам-
дѣмна а дѣпѣне (пѣне ѣос) армиле Ам ѣаде де ѣ
зѣле. Вѣскорта (паза) Амѣаѣаѣей Бѣглѣзе, че де
ла Бѣюна пѣрѣсѣсѣе ла Мадѣна, саѣ арѣстѣит
ла Вѣнта де Толоса, ши тоѣи кѣи ши кѣтѣрѣи
сѣи преѣм ши а кѣрѣсѣи Ам саѣ рѣпѣт.

espèce de manifeste est intitulé » La société des
droits de l'homme et du citoyen, aux Nantais,
le dernier cri de la presse populaire.

La Gazette de France s'exprime ainsi: Quel
spectacle offre aujourd'hui la France! A Lyon,
ou concentre 40,000 hommes; 60,000 bivouaquent
aux environs de Paris. Marseille, Nismes et
Grenoble doivent être contenues par la force des
armes; et dans la chambre des pairs on discute
sur l'organisation d'un nouveau corps de gendar-
merie; — les offenses, les duels, les passions
sont partout en lutte; la haine, la vengeance et
la peur dans tous les coeurs; voilà la Société,
telle que la révolution l'a formée et voilà l'état
actuel des choses!

Une importante découverte vient d'être faite par
l'invention d'une Langue musicale. Mr.
Sudre qui en est l'auteur, a soumis son travail à
l'examen de l'Institut de France. Une com-
mission composée des premiers savans et artistes,
après avoir examiné avec une scrupuleuse atten-
tion les différentes applications que l'auteur a faites,
a donné à ce sujet le rapport le plus intéressant.

La langue musicale fournit un mode de com-
munication capable d'exprimer nos idées; elle
est susceptible d'être rendue par des sons, par
des caractères et par des gestes; on peut en com-
muniquez de près les idées ou les transmettre
rapidement au loin, sans mystère ou par des
communications secrètes; et enfin cette langue
est de nature à ne point être altérée par la suite
des tems comme les langues parlées.

La commission a principalement été frappée
des ressources et des avantages qui peuvent ré-
sultier du moyen de communiquer au loin, et
comme c'est un des besoins qui se font le plus
sentir après, en envisageant le télégraphe mu-
sical qu'on peut mettre en usage partout jour
et nuit, elle a déclaré dans son rapport que Mr.
Sudre avait rendu un véritable service à l'Etat.

ESPAGNE.

Le V. Roi de Navarre a publié un décret qui,
sous peine de confiscation des biens, enjoint
aux pères de famille dont les fils auraient pris
le parti des factieux, de les engager à poser les
armes dans le terme de huit jours.

L'escorte de l'Ambassade anglaise partie de
Bayonne pour Madrid, a été arrêtée à Venta de
Tolosa; tous les chevaux et mulets ainsi que
ceux de la Reine ont été enlevés.

Месажерѣла де Галигниѣн дин 27 Феврѣларіе пѣбликѣ ачесте: Варанстїи кѣпринѣ ачеле де фрѣнте позиції а дефилелор (потиче) де Салмас. Іи нѣ ласа оз трѣкѣ ничїи ън кѣрїер афара нѣмай марфа дѣпа не платѣце оаре каре даждіе.

SERVIA.

Ан ал доіле нѣмѣр а Газетїи Гервіей дин 15 Генарїе сѣ кѣпринѣ деспїна тѣлмѣчїре ачелѣї де пе брѣя ферман а М. С. Сѣлтанѣлѣї, скрїсѣя ан Константінополн ла лѣна Ноемврїе 1833, дѣпа ачесте оаре каре Реглементѣрї асѣпра дрептѣрїлор де вомѣши де трекатоаре ла Белїград, ши дѣспре ашѣзарѣ вѣмїлор пе ла кѣтева алте локѣрї. Ачѣстѣ Газетѣ май дїпрїнциѣѣ кѣ Принѣцѣл Мїлош сѣра оарече несѣнѣтос дин причїна рѣчелїї ши кѣ старѣ са нѣ сѣра нич кѣм прїмеждѣїночосѣ; Принѣциѣл Мїлош аѣ експедиѣнт скрїсорїї цїркѣларе пентрѣ кемарѣ обѣщїїї Аѣдѣнѣрїї ла Країсѣвац пе зїѣа де 1 Феврѣларїе. Ан ачѣстѣя Аѣдѣнѣрѣ вор фїгѣрарїсї: ън мѣдѣлар а фїеш кїсѣїи триѣвнал де цѣнѣт; аной тоцїї Кѣпїтанїї илїнѣтѣрїлор (Неправнїчї) рѣмїнѣа ѣнѣл пентрѣпаза цѣнѣтѣлѣї, ши кѣте зѣче Внѣзїї (фрѣн-тѣлїї) дин партѣ фїешкѣрѣа цѣнѣт, ачѣкат аѣдѣнѣрѣ сѣ ва алкѣтѣї де 200 Персоане.

АНШІИИЦАРЕ.

Дорїна а спорї дннантїрѣ цїнїцилор позїтїе ан ачест пѣмѣнт, ѣос некѣлїтѣл аре чїн-сте а аѣѣче ла кѣноцїнїца пѣбликѣлѣї: кѣмкѣ аре скѣпос а дїскїде ан лїмѣа Ромѣнѣскѣя, фѣрѣ платѣя, ѣн кѣре а Історїї натѣрале.

Тоцїї ачїї карїї ар авѣ плекаре а сѣ фолосї де ачѣстѣя Хѣрѣзїре, сѣнт пофтїїї а сѣ анскрїе ла ѣос Іскѣлїтѣл, спре а пѣтѣ сѣл май нанїте кѣноаѣче нѣмѣрѣл аскѣлѣтѣторїлор ши аѣпѣ ачѣста хотарї локѣл трѣнѣиторїї пентрѣ парадосїре преѣм ши нѣмѣрѣл ексемпларїлор а кѣрцїї де Історїа Натѣрала ѣе арѣ скопос а тїпѣрїї ши а пѣбликѣ ан лїмѣа Ромѣнѣскѣя, ши каре сѣ фїе картѣ Елементѣрѣ а лекцїонлор сале.

Тїнерїї ан вѣрѣстѣ пїсте 15 ачїї сѣ вор прїмїї ла ачест кѣре, а кѣрѣл Програмѣ ши дѣскїде-ре сѣ вор фѣче кѣносѣѣте прїн мїжлочїрѣ Газетїї.

Докторѣл Чїхак В-Презес а соїїешїїї Медїко Історїї-Натурале ан Еїїї ши Мѣдуларїї а май мулїор соїїешїїї.

Le Messager de Galignani du 27 Février contient ce qui suit: Les Carlistes occupent les principales position et surtout celle des défilés de Salmas. On ne laisse passer aucun courrier, seulement les marchandises, après l'acquittement d'un droit.

SERVIE.

La Gazette servienne du 13 (25) janvier contient la traduction complete du dernier firman du Sultan, daté de Constantinople au mois de novembre 1833; ensuite quelques réglemens sur les droits de douane et passage à Belgrade, et sur l'établissement de douanes dans plusieurs localités. Cette gazette annonce aussi que le prince Milosch est tant soit peu indisposé par un refroidissement, mais que sa position n'est nullement dangereuse; le prince Milosch a expédié une circulaire pour la convocation des Etats à Kragujewetz, le 1-er février; dans cette assemblée figureront: un membre de chaque conseil de magistrature d'arrondissement; ensuite tous les capitaines de district sauf un dans chaque district, qui devra veiller au maintien du repos et de l'ordre, et dix knises (anciens) de chaque arrondissement; l'assemblée sera de 200 personnes.

ANNONCE.

Desirant contribuer aux progrès des sciences positives dans ce pays, le soussigné a l'honneur de porter à la connaissance du public qu'il va ouvrir en langue Moldave un cours gratuit d'histoire naturelle.

Tous ceux qui auraient l'intention de profiter de cette offre, sont priés de se faire inscrire chez le soussigné afin qu'il puisse counaitre préalablement le nombre des élèves, et en conformité décider du local nécessaire et du nombre d'exemplaires du précis de l'histoire naturelle qu'il se propose de faire imprimer et publier en langue Moldave pour servir de livre élémentaire à ses leçons.

Toute personne au-dessus de 15 ans sera admise à ce cours dont le programme et l'ouverture seront annoncés par la voie du journal.

Le Docteur de Czihak Vice Président de la Société de Medécine et d'histoire naturelle de Jassy et membre de plusieurs autres sociétés.

С У П Л Е М Е Н Т .

ЛА Н. 27, А АЛБИНЕЙ РОМЪНЕЩІЙ. ЕШІЙ 11 Марш: 1834.

ИХО АЛБИНЕЙ.

РОСІА.

(Форма Артикула Официала де Францеза Петербург.)

2) Полоній афлиторі сѣпт стипандрѣ Росіей, Австріейши Пруссіей съ примѣска ш репрезентацие а попорѣлѣиши ашазамѣнтѣри национале. Анса трактатѣлзиче: „Ачесте фолосѣри съ се импартѣшскѣ Полонилор сѣлѣши челорѣри Вѣрѣи дѣпа маѣда политичешии фѣинце, пе каре фѣишкаре дин ачесте ва сокѣти де фолос ши де кѣвинца а ли хѣрѣи. „Ачесте дин бѣма кѣвинце а трактатѣлѣи нѣ аб требѣинца де вре ш амѣрѣе. „А алектѣриѣ андаторириор примите, челе трии Вѣрѣи анвечинате шаѣ абат дѣрѣт темѣѣ ш аѣе май андѣтѣ, а дѣжъ аѣе а пастѣрии пе сине ши а орѣндѣлѣи. „Ашазамѣнтѣриле че ера де дат сѣлѣшилор Полоніи аб сѣборѣндѣит еле интересѣлѣи ши сигѣранциеи Статѣрилор сале. „Ачѣста Принципиѣ антарита при трактатѣл де Вѣена есте синѣрѣе, пе каре сѣ поате лѣне разѣам. „Дакѣ ар вои ченѣва сѣ доведѣска, ка Росіа, Австріа ши Пруссіа сѣ фѣе андаторите а бѣма ш алѣтѣ Принципиѣ, апѣи ачѣста сар нѣми, кѣ ачеле пѣтерѣи аб абат асѣпраш андаторириѣ, де аши фаче синѣрѣе примѣжѣи, кѣм ши а примѣжѣи линиѣѣ ши винеле челораланци сѣлѣши ай лор; кѣ ѣи кѣвант ачѣста сар нѣми, а доведѣи ши а нере ѣи абѣрѣѣ кѣ непѣтинца ши непотѣрѣит. „Дѣи дѣпа че ам дат андѣвѣрѣатѣ абминѣ, ан че кип сѣнт андаторириле че сѣлѣ пѣс асѣпра кѣрѣилор Росіей, Австріей ши Пруссіей де кѣтра актѣл Конгрѣсѣлѣи де Вѣена; дѣпа че ам доведѣит, кѣ конституѣциѣ датѣ Врѣией Полоніи де кѣтра импѣратѣл Александрѣ аб фост офѣптѣбѣре а слободѣе сале боинце, кѣ че нѣ ера датѣ сѣпт вре ш гаранѣиѣ стѣрѣинѣ, ши кѣ нѣи ѣна дин ачесте пѣтерѣи нѣ аб абѣт анѣлѣ, нѣи а чѣре анвоирѣ ачестей Конституѣциѣ, ан а стѣрѣи пѣтрѣ пѣстрѣрѣ ей, — апѣи лѣснѣ вом пѣте доведѣи, кѣ ан бѣмарѣ анѣамплѣанѣриор, че аб ансамнат кѣрѣсѣл инсѣрѣкциѣи

не, импѣратѣл Николай сѣлѣ ашезат тот ан ачѣ позиѣиѣ, ан каре сѣ афла импѣрѣесѣл сѣлѣ прокѣтох, пѣн а нѣ да Врѣией Полоніи ш конституѣциѣ. „Опре ачѣста дѣстѣл есте а фаче абѣчѣре анинѣте нѣмай дѣспре фѣапѣтеле Гѣвернѣлѣи револѣционѣр. „Оаре нѣ аб фост ачѣста, каре аб дѣкларѣит неаѣриарѣе Полоніи де Росіа, кѣнд атѣт трактатѣл де Вѣена кѣм ши Шарѣа импѣратѣлѣи Александрѣ ашезасѣ Принципиѣ, кѣ дѣкатѣл Варсѣвѣа при конституѣциѣ са фѣрѣ стѣрѣмѣтѣре сѣ фѣе импѣрѣенат кѣ импѣриѣ Росіанѣ? „Оаре нѣ ера ел (Гѣвернѣлѣи револѣционѣр) каре аб слобозит актѣл оборѣрии ши дѣшѣртѣрии трѣнѣлѣи, кѣнд атѣт трактатѣл де Вѣена, кѣм ши Шарѣа импѣратѣлѣи Александрѣ хѣтѣрѣсѣ, ка Врѣія Полоніи при конституѣциѣ са сѣ се анпѣрѣне кѣ Росіа, ши сѣ се стѣпанѣска анвѣи де М. С. импѣратѣл тѣтѣрѣр Росіилор, ши де бѣмашѣи сѣи. (Ва бѣма)

ФРАНЦІА.

(Форма дѣскриѣрии сѣрѣириор дин 15 Юліѣ.)

„Ан министрѣ кѣнд аб сосит Краѣл, сѣлѣ редикат при ѣи Мѣханисм (местѣшѣт) хѣотѣл Статѣи, ши Краѣл шаѣ дѣскоперит капѣл, кѣнд дин тоате фѣрѣстѣилѣ рѣсѣна кѣвинѣте де пѣчѣре. „Пе ла 2 чѣсѣри аб анчѣпѣт а трѣче оастѣ пе динанѣнтѣ Краѣлѣи, каре аб ѣлѣит 5. чѣсѣри. „Гвардіѣ националѣ ера аша де нѣмерѣасѣ, анѣат нѣмай аѣи трѣчѣре пе динанѣнтѣ Краѣлѣи аб ѣлѣит трии чѣсѣри. „Тоѣи стѣрига амѣстѣкат: „Вѣват Краѣл! Вѣват Наполеон! Вѣват импѣратѣл! „Регѣментѣле каре аб бѣрат абѣл гвардіѣ националѣ ера алектѣитѣ дин корпѣсѣл де Жанѣдармерѣе а Дѣпартаментѣлѣи Сѣинѣе, 2 Регѣментѣ де Карѣкинерѣи колосалѣи, 2 де драгонѣи, 4 де Нѣврасѣрии, 4 де Лѣнѣѣрии, ѣнѣла де Шасѣрии, ши ѣи Регѣмент де Хѣсарѣи импѣрѣенѣ кѣ Артилерѣи кѣтѣнѣри. „Тоѣи ачѣиѣа трѣбѣе сѣ

Фн алжятбнт ън нѣмьр чед пѣжв де 100,000
осташи. Прнаторій сѣ мира мѣлт, кѣм сѣ
лндрептат де ън ан де зиле цинерѣ чѣ фрѣ-
моасѣ ши милитарѣ а трѣпелор. Тоате подѣри-
ле де пе рѣла Сѣине аѣ фосот сара нѣвминате,
тѣр пе подѣла Статѣелор (pont des statues)
арде ън страбѣчнт фок де Артифице.

ВАРІЕТЪ И.

(Ърма ре лѣцїи де ла Хїна)
Писте прїин, ърмажа ъней веки депрн-
дрїи, Амператѣла аѣ дат рѣисатїи сале Семей
ън титѣлѣ менит а фаче кѣностѣт ърмаѣторнлор
мнѣнѣтеле лнѣшнїи ачестей Принцесе ши каре
есте: нѣ Дѣминатѣ Амперѣтѣсѣ,
мѣлт-пачнїкѣ ши мѣлт-лнцїалѣп-
тѣ (Ърма ре лѣцїи де ла Хїна)
Дѣла че аѣ амплнїт а сале лндаторнїи
ѣатрѣ Амператѣла чѣ рѣисатѣ, М. С. аѣ кѣ
четат а нѣмїи ѡнож Амперѣтѣсѣ. ъл ѣаб алес
пе алѣн а дѣла соїе, ѣав-гѣн ѣей карѣ
ѣрнїа вї фрѣмѣсацѣ, а ей мнїте ши пѣжѣте
манїере де де мѣлт аѣ фосот рѣе тнїнїа ѣѣ-
веранѣлѣн, аѣѣ сѣл фнкет ачеле 100 зиле де
Долїѣ (лнтрїстаре) М. С. аѣ ши амперѣтншнт
а сѣ пѣкаре Принцлор ши кѣртѣзанлор сѣї,
карїи сѣл грїант де аѣ лѣкѣвнїнца. Дрѣпт
ачеа Амператѣла аѣ рѣнѣднт а сѣгѣтї пѣнтрѣ
ноба Амперѣтѣсѣ о дипломѣ ши о печете. ън
ѣсемнїне акт сѣ скїе пе ѡфлѣ де аѣр лн лнмѣа
Манѣѣр ши Хннезѣ; пѣчѣтѣ естѣ лнтрїантѣ
лн аѣр ши кѣпрннде тнтѣла Амперѣтѣсїи. Тот
ѣтѣнче Астрѣномїи аѣ лѣат поронкѣ а ѡсерѣвѣ
(а лѣа амнїте) кѣрѣла пѣамѣнїлор, ка дѣлѣ рѣ-
гѣлїле ачестѣн мѣшѣшг ѡн се. Хотѣраскѣ зїѣа
кѣвнїнцѣасѣ пѣнтрѣ лнтрѣнарѣ Амперѣтѣсїи.
Ѣосннѣ ачѣ зїи, М. С. аѣ трнмес пе офнцерїи
кѣрцїи сале ла темпѣлрїле (Капнїце) Ѣфннїцнте
чѣрѣлѣн, пѣмѣнтѣлѣн ши мошнлор спре а сѣ чѣре
вннѣкѣвнїантарѣ пѣтѣрнлор Дѣмнезѣцїи асѣпра
церѣмонїи че сѣ гѣтѣ.

Ла аѣнѣл ачестей зїлѣ, лнѣшн Амператѣла
аѣ мерс кѣ маре кортеж (алаї) ла темпѣл
страмошнлор сѣї, ши, дѣлѣ рѣгѣчнїнїле лн ѣе-

нѣнїи сѣвѣршнте, аѣ дат Ѣмерей (сѣфлетѣлѣн)
пѣрнїтелѣн сѣл, ѡрѣлѣїе де лнѣсѣшнїлѣ пер-
соаней пе каре аѣ Хотѣрнт а лнцїалѣа вѣрѣннїе
де Амперѣтѣсѣ.

Ла чѣсѣла лнцїи а зїлїе, Хотѣрнт пѣнтрѣ
ѣрѣмонїе, тоате сѣл пѣс лн мнїшкаре ла пѣлатѣла
Амперѣтѣсїи ши лн полнїїе. Лн пѣлатѣ сѣ ашѣлѣ
трѣсѣрнїле де парадѣ, стѣлѣлрїле, вѣлѣдѣкнѣлрїле
(чѣрѣрѣл) скѣтѣлрїле, ннстрѣмѣнтѣлрїле де лѣн-
зїка ши алѣте аѣрѣлрїи че аѣѣ сѣ фнѣлрїансѣл
лн ачѣстѣа церѣмонїе лн полнїїе, кѣ аѣѣторѣл
лѣмнїей торнїлор сѣ аѣкѣтѣл кортежѣрїи (ала-
їлрїи) дннѣ дрегѣторнїи пѣтнїнїей лннїи оцннїїи лн
кѣрѣтѣ пѣлатѣлѣн, ѡн де ѡпѣртѣїо пѣлѣмонїїе
лѣлѣ сѣл фаче лн фннїцѣа Амперѣтѣлѣн, сѣл пѣ
шѣлѣт лнннїтѣа трѣнѣлѣнїи трїїи мѣсе, пе каре
аѣѣ сѣтѣ де лѣнѣспрѣлрѣл Амперѣтѣсѣ, днпїлмѣ
ши пѣчѣтѣ. Лѣсемнїе гѣтрїи сѣл фѣжѣт лн пѣ-
латѣла Амперѣтѣсїи кѣ дѣсѣлрїе кѣ аѣколѣ аѣ дѣ
тѣмѣе пѣтрїї мѣсе пе каре сѣ аѣфлѣанннате ннѣїт-
нїлѣ (Ѣемнїлѣ) Амперѣтѣсїи че сѣ чннѣстѣк кѣ
ннїїи лѣрѣлрїи Ѣфннїцнте: Лнннїтѣа чѣелор мѣсе
сѣлѣїернїе ън кѣвор пѣнтрѣ ка сѣл пѣатѣ Амперѣ-
тѣсѣ а сѣ лнїкнїа ла пѣмѣнтѣ лнннїтѣ семнїлор
Имперїи

Дѣла че сѣл гѣтнїт ачесте, апѣн Днрѣкторѣл
де церѣмонїе, кѣ аї сѣї дрегѣторнїи, мерѣ ла
лннѣлѣл Ѣфат спре а лѣа де аѣколѣ ннснїннїе
нннїерїале. Ѣнѣл днн мѣдѣларнїи нѣз стѣлѣл
Имперїал, днпїлмѣа ши пѣчѣтѣ прѣкѣлм ши ѡкопїе
ачестей днпїлмѣе. Тоате ачесте сѣ пѣн лнтрѣн
ток прѣгѣтнїт, ши кѣ помпѣ сѣ дѣлѣ ла пѣлатѣла
Имперїал, ѡн де скоцннѣлѣсѣ днн токѣрїи, сѣ ашѣ-
зїа пе мѣселе арѣатѣе. Ѣнѣл днн дрегѣторнїи
стѣлѣлѣнїи трѣлѣнїи сѣ стѣе ла пѣартѣ ѡрїенталѣ
(де кѣтрѣ рѣлѣрнт) а пѣлатѣлѣнїи спре а лѣа стѣлѣлѣ
ши ал да персоаней че ѡре сѣл пѣартѣ. Дѣлѣ
ачесте стѣ ън алт дрегѣтор лнѣлрїнннѣт а проклѣ-
мѣ ла порончїлѣ ѢѢверанѣлѣн: ачесте дол пер-
соане аѣ сѣ фїе кѣ флѣа лнѣлрѣсѣ кѣтрѣ апѣс.
Ѣосннѣ чѣсѣла церѣмонїи, дрегѣторнїи лл лннннн-
цѣзѣ, ши М. С. лн кѣстѣлм дѣгалѣ, (Хѣїне де
парадѣ) шѣлѣнѣа пе ал сѣл кар, мерѣ ла лѣкѣл
лнѣлнннѣт пѣнтрѣ сѣрѣаре, лнѣлѣннннѣрат фнннѣл
ѡн кортеж стрѣлѣчнт. (Ѣа Ѣрма